

**Совет Безопасности**

Distr.: General
15 February 2019
Russian
Original: English

**Письмо представителей Германии, Египта, Иордании,
Саудовской Аравии, Соединенного Королевства
Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов
Америки и Франции при Организации Объединенных Наций
от 15 февраля 2019 года на имя Генерального секретаря
и Председателя Совета Безопасности**

Мы, представители Германии, Египта, Иордании, Саудовской Аравии, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов и Франции, хотели бы обратить Ваше внимание на совместное заявление, опубликованное министрами иностранных дел наших стран в ходе заседания Малой группы по Сирии, состоявшегося 6 февраля 2019 года в Вашингтоне, О.К. В этом заявлении выражена наша полная поддержка усилий Организации Объединенных Наций по достижению политического урегулирования сирийского конфликта на основе резолюции 2254 (2015) Совета Безопасности. Просим распространить настоящее письмо в качестве документа Совета Безопасности.

Кроме того, мы, члены Малой группы по Сирии, подтверждаем нашу приверженность полному осуществлению всех элементов надежного политического решения, изложенного в резолюции 2254 (2015), и рассчитываем на сотрудничество со Специальным посланником Генерального секретаря по Сирии Гейром О. Педерсеном в интересах достижения этих целей.

(Подпись) Мухаммад **Идрис**

Посол
Постоянный представитель Египта

(Подпись) Франсуа **Делаттр**

Посол
Постоянный представитель Франции

(Подпись) Кристоф **Хойген**

Посол
Постоянный представитель Германии

(Подпись) Сима **Бахус**

Посол
Постоянный представитель Иорданского
Хашимитского Королевства



(Подпись) Абдаллах Я. аль-Муаллими
Посол
Постоянный представитель Королевства
Саудовская Аравия

(Подпись) Карен Пирс
Посол
Постоянный представитель Соединенного Королевства
Великобритании и Северной Ирландии

(Подпись) Джонатан Коэн
Посол
Исполняющий обязанности Постоянного
представителя Соединенных Штатов
Временный поверенный в делах

Приложение к письму представителей Германии, Египта, Иордании, Саудовской Аравии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Франции при Организации Объединенных Наций от 15 февраля 2019 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Текст нижеследующего заявления по Сирии был опубликован правительствами Германии, Египта, Иордании, Королевства Саудовская Аравия, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов Америки и Франции.

Заявление

Мы, министры иностранных дел и представители Германии, Египта, Иордании, Саудовской Аравии, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов Америки и Франции, встретились сегодня в Вашингтоне для продолжения нашей работы в поддержку усилий ООН по достижению политического урегулирования конфликта в Сирии на основе резолюции 2254 Совета Безопасности ООН.

Поскольку военного решения для Сирии не существует и нет альтернативы политическому урегулированию, необходимы согласованные дипломатические усилия и твердое политическое намерение со стороны международного сообщества прекратить сирийский конфликт и облегчить продолжающиеся страдания сирийского народа. Мы самым решительным образом заявляем, что те стороны, которые стремятся дестабилизировать обстановку в регионе или найти военное решение, своими действиями лишь повысят риск опасной эскалации напряженности и более широкого разжигания войны в регионе. Мы преисполнены решимости сосредоточить наши усилия и продвигаться в направлении политического урегулирования в соответствии с резолюцией 2254 Совета Безопасности ООН.

Мы вновь заявляем о нашей поддержке усилий Организации Объединенных Наций и Специального посланника ООН по Сирии Педерсена. Мы подчеркиваем, что Канцелярия Специального посланника ООН имеет четкий мандат, предоставленный Генеральным секретарем и Советом Безопасности ООН для продвижения вперед в достижении этих целей, и призываем все стороны к конструктивному взаимодействию в целях прекращения сирийского конфликта.